

MEGHÍVÓ

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete

2018. április 27-én 11.30 órai kezdettel

a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központ, KÖSZI
(1105 Bp. X., Előd utca 1.)

testületi ülést tart,
melyre ezúton meghívom.

Napirendi pontok:

- 1. Javaslat a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2018. évi feladatalapú támogatás összegének (879.478,-Ft) felosztására (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök
- 2. Beszámoló a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2018. évi munkatervének elfogadásáról (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök
- 3. Beszámoló a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2018. évi költségvetésének felosztásáról (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök
- 4. Beszámoló a kulturális hagyományok ápolása céljából 2018. március 14-én és március 15-én megrendezett nemzeti ünnepi megemlékezésről és koszorúzásról (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök
- 5. Beszámoló a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Szerb Önkormányzat által 2018. április 13-án a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban (1105 Budapest, Szent László tér 7-14.) megtartott Délszláv és Görög Táncházról (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök
- 6. Beszámoló a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Német Önkormányzat által 2018. április 15-én, 17.00 órakor a Kőbányai Szent László Plébánián (1102 Bp., Szent László tér 25.) megtartott Kőhegyi Gyula grafikusművész Keresztmetszet című kiállításáról (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök
- 7. Beszámoló a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Örmény Önkormányzat által 2018. április 25-én az Örmény Genocídium 103. évfordulója alkalmából a Görög Klubban (1104 Bp., Kada utca 120.) megtartott emlékredezvényéről (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök

8. **Javaslat a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testülete Humánszolgáltatási Bizottság által a helyi nemzetiségi önkormányzatok részére kiírt pályázaton való részvételre (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök
9. **Javaslat a ruszin hagyományok megőrzése céljából 2018. május 1-jén Kőbányán az Óhegy parkban megrendezésre kerülő Halmajális kulturális és gasztronómiai rendezvényről, halászléfőző versenyről (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök
10. **Javaslat a Havasi Gyopár Szociális, Egészségügyi, Kulturális, Segítő Közhasznú Alapítvánnyal (1105 Budapest, Bánya utca 31.) együttműködve 2018. május 16-án 17.00 órakor részvételre a kerületi civil szervezetekkel való együttműködés céljából a Pütkösdváró hagyományörző kulturális rendezvényen (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök
11. **Javaslat a 2018. I. félévi helyi rendezvényeinek és feladatok kijelölésére és megtárgyalására a kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából a III. Kőbányai Balkán Esten való részvételre (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök
12. **Javaslat a kulturális autonómia és a kulturális örökség ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából 2018. június 16-án a Labdarúgó Focitorna és Nemzetiségi Gasztronómiai Kulturális Nap megszervezésére a Bárka (1105 Budapest, Ihász utca 26.) kertjében (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök
13. **Javaslat a ruszin kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából 2018. június 21-e és 24-e között megrendezésre kerülő hagyományos Szent László-napi ünnepségre (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Medveczky Katalin elnök

Esetleges távolmaradását kérem, a Polgármesteri Hivatal 4338-141-es telefonszámán jelezni szíveskedjék.

Budapest, 2018. április 20.



Medveczky Katalin s.k.
elnök

**KŐBÁNYAI RUSZIN ÖNKORMÁNYZAT
KÉPVISELŐ-TESTÜLETE
1102 Budapest, Szent László tér 29.**

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2018. április 27-én 11.30 órai kezdettel a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központ, KÖSZI (1105 Bp. X., Előd utca 1.) I emelet 10. szám alatti nemzetiségi irodában megtartott képviselő-testületi ülésén.

Jelen vannak:

Medveczky Katalin	elnök
Zsigray Valentyina	elnökhelyettes
Kopervász Éva	képviselő

A Kőbányai Polgármesteri Hivatal részéről tanácskozási joggal:

dr. Szabados Ottó	jogász
Jógáné Szabados Henrietta	civil és nemzetiségi referens

Medveczky Katalin, a Kőbányai Ruszin Önkormányzat elnöke üdvözi a megjelenteket és a rendes testületi ülést megnyitja. Megállapítja, hogy a testületi ülésen 3 fő képviselő megjelent, és a testület határozatképes. Bejelenti, hogy a jegyzőkönyv magyar nyelven készül. Kér mindenkit, hogy az ülés jelenléti ívét írják alá, amely a jegyzőkönyvük, amely közokiratnak minősül mellékletét képezi az elkészített meghívóval és az írásbeli előterjesztésekkel együtt.

Javasolja, hogy a jegyzőkönyv hitelesítésével Kopervász Éva képviselőt bízta meg a Képviselő-testület. Kéri a szavazatok megtételét.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

13/2018. (IV. 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a jegyzőkönyv hitelesítésével Kopervász Éva képviselőt megbízta.

Elnök: Bejelenti, hogy a jegyzőkönyvet Jógáné Szabados Henrietta civil és nemzetiségi referens vezeti.

Elnök: Ismerteti a napirendi pontokat, majd kéri a szavazatok megtételét.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

14/2018. (IV. 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a testületi ülés napirendjét az alábbiak szerint fogadja el:

1. **Javaslat a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2018. évi feladatalapú támogatás összegének (879.478,-Ft) felosztására** (szóbeli előterjesztés)
Előadó: Medveczky Katalin elnök
2. **Beszámoló a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2018. évi munkatervének elfogadásáról** (szóbeli előterjesztés)
Előadó: Medveczky Katalin elnök
3. **Beszámoló a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2018. évi költségvetésének felosztásáról** (szóbeli előterjesztés)
Előadó: Medveczky Katalin elnök
4. **Beszámoló a kulturális hagyományok ápolása céljából 2018. március 14-én és március 15-én megrendezett nemzeti ünnepi megemlékezésről és koszorúzásról** (szóbeli előterjesztés)
Előadó: Medveczky Katalin elnök
5. **Beszámoló a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Szerb Önkormányzat által 2018. április 13-án a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban (1105 Budapest, Szent László tér 7-14.) megtartott Délszláv és Görög Táncházzáról** (szóbeli előterjesztés)
Előadó: Medveczky Katalin elnök
6. **Beszámoló a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Német Önkormányzat által 2018. április 15-én, 17.00 órakor a Kőbányai Szent László Plébánián (1102 Bp., Szent László tér 25.) megtartott Kőhegyi Gyula grafikusművész Keresztmetszet című kiállításáról** (szóbeli előterjesztés)
Előadó: Medveczky Katalin elnök
7. **Beszámoló a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Örmény Önkormányzat által 2018. április 25-én az Örmény Genocídium 103. évfordulója alkalmából a Görög Klubban (1104 Bp., Kada utca 120.) megtartott emlékrendezvényéről** (szóbeli előterjesztés)
Előadó: Medveczky Katalin elnök
8. **Javaslat a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testülete Humánszolgáltatási Bizottság által a helyi nemzetiségi önkormányzatok részére kiírt pályázaton való részvételre** (szóbeli előterjesztés)
Előadó: Medveczky Katalin elnök
9. **Javaslat a ruszin hagyományok megőrzése céljából 2018. május 1-jén Kőbányán az Óhegy parkban megrendezésre kerülő Halmajális kulturális**

és gasztronómiai rendezvényről, halászléfőző versenyről (szóbeli előterjesztés)

Előadó: Medveczky Katalin elnök

10. **Javaslat a Havasi Gyopár Szociális, Egészségügyi, Kulturális, Segítő Közhasznú Alapítvánnyal (1105 Budapest, Bánya utca 31.) együttműködve 2018. május 16-án 17.00 órakor részvételre a kerületi civil szervezetekkel való együttműködés céljából a Püskösdváró hagyományőrző kulturális rendezvényen** (szóbeli előterjesztés)

Előadó: Medveczky Katalin elnök

11. **Javaslat a 2018. I. félévi helyi rendezvényeinek és feladatok kijelölésére és megtárgyalására a kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából a III. Kőbányai Balkán Esten való részvételre** (szóbeli előterjesztés)

Előadó: Medveczky Katalin elnök

12. **Javaslat a kulturális autonómia és a kulturális örökség ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából 2018. június 16-án a Labdarúgó Focitorna és Nemzetiségi Gasztronómiai Kulturális Nap megszervezésére a Bárka (1105 Budapest, Ihász utca 26.) kertjében** (szóbeli előterjesztés)

Előadó: Medveczky Katalin elnök

13. **Javaslat a ruszin kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából 2018. június 21-e és 24-e között megrendezésre kerülő hagyományos Szent László-napi ünnepségre** (szóbeli előterjesztés)

Előadó: Medveczky Katalin elnök

1. napirendi pont tárgya: Javaslat a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2018. évi feladatalapú támogatás összegének (879.478,-Ft) felosztására (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy az Emberi Erőforrások Minisztériuma, Egyházi, Nemzetiségi és Civil Társadalmi Kapcsolatokért Felelős Államtitkársága, mint támogató „A 2018. évi költségvetéséről szóló 2017. évi C. törvény 9. melléklet alapján az Emberi Erőforrás Támogatáskezelő ezúton közzétette a nemzetiségi önkormányzatok 2018. évi feladatalapú támogatásának megállapításához a testületi ülések dátumának listáját” az **I. és II. körös értékelés pontszámait és a támogatások összegét**, amely jelen esetben **879.478,-Ft**. A feladatalapú támogatás a nemzetiségi közügyeknek a települési nemzetiségi önkormányzatok által történő ellátását szolgálja. A támogatás felhasználásának kezdő időpontja 2018. január 1. és a véghatárideje 2019. december 31. A kedvezményezett nemzetiségi önkormányzat a feladatalapú támogatást kötelező nemzetiségi közfeladatok ellátásához közvetlenül kapcsolódó költségek finanszírozására használhatja fel. A támogatás felhasználásáról 2020. március 15-éig kötelező beszámolót készíteni és elektronikusan benyújtani a Támogató Egyházi és Nemzetiségi Támogatások Osztálya részére. A támogatás összege működési célú és felhalmozási célú kiadásokra is felhasználható. Tájékoztatja a képviselőket, hogy a támogatási összeget fel kell osztani a 2018. évi költségvetésben.

Ezután ismerteti részletes javaslatát és kéri a képviselők véleményét, egyetértés esetén a javaslat elfogadását.

Kopervász Éva: Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

15/2018 (IV. 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen egyhangú szavazattal)

1. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2018. évi költségvetéséről szóló 10/2018. (II. 15.) határozatát módosítja és a 2018. évi feladatalapú támogatás **879.478,-Ft** összegét az alábbi rovatra helyezi:

B1 Működési célú támogatások államháztartáson belülről, kötelező feladat 879 478

K3 Dologi kiadások, kötelező feladat 879 478

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

2. napirendi pont tárgya: Beszámoló a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2018. évi munkatervének elfogadásáról (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Njtv.) 89 §-a alapján és az SZMSZ szerint szükség szerint, de évente legalább négy testületi ülést és egy közmeghallgatást tart. Kéri a beszámoló elfogadását, majd a szavazatok megtételét.

Kopervász Éva: Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

16/2018 (IV. 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen egyhangú szavazattal)

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete Medveczky Katalin elnök beszámolóját a 2018. évi munkatervről elfogadja.

3. napirendi pont tárgya: Beszámoló a Kőbányai Ruszin Önkormányzat 2018. évi költségvetésének felosztásáról (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a képviselőket, hogy a Magyarország 2018. évi központi költségvetéséről szóló 2016. évi XC. törvényben foglaltak szerint megállapításra kerültek a területi és a települési nemzetiségi önkormányzatok 2018. évi működési költségvetési támogatásai. 2018. január 31-én a Magyar Államkincstártól a bankszámlára megérkezett a 391 000 Ft összegű támogatás 1. részlete. Az Emberi Erőforrások Minisztériumától megérkezett a támogatói okirat, amely alapul szolgál a támogatás elszámolásához. Kéri a beszámoló elfogadását, majd a szavazatok megtételére.

Kopervász Éva: Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

17/2018 (IV. 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen egyhangú szavazattal)

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete Medveczky Katalin elnök beszámolóját a 2018. évi költségvetésének felosztásáról elfogadja.

4. napirendi pont tárgya: Beszámoló a kulturális hagyományok ápolása céljából 2018. március 14-én és március 15-én megrendezett nemzeti ünnepi megemlékezésről és koszorúzásról (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a képviselőket, hogy a **kulturális hagyományok ápolása céljából** együttműködve a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzattal közösen részt vettek az 1848/49-es forradalom és szabadságharc tiszteletére **2018. március 14-én** megrendezett **nemzeti ünnepi programokon**. 2018. március 14-én 18.00 órakor fáklyás felvonulás indult a Conti kápolna előtti térről a Magyar Oltárig, majd 18.30-órákor a jelenlévőket köszöntötte dr. György István, Budapest Főváros kormány megbízottja. Az ünnepi megemlékezés a Pódium Színház színeseinek műsorával és koszorúzással zárult. 2018. március 15-én Huszártábor Kőbányán ünnepi családi program volt a Rottenbiller parkban. Javasolja a képviselőknek, hogy fogadják el a beszámolót. Kéri a szavazatok megtételét.

Kopervász Éva: Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

18/2018. (IV. 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete Medveczky Katalin elnök beszámolóját együttműködve a Kőbányai Önkormányzattal a kulturális **hagyományápolás céljából 2018. március 14-én** a Conti-kápolnánál megrendezett fáklyás felvonulásról, valamint a Magyar Oltárnál (Szent László tér) megrendezett **nemzeti ünnepi megemlékezésről és koszorúzásról** elfogadja.

5. napirendi pont tárgya: Beszámoló a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Szerb Önkormányzat által 2018. április 13-án a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban (1105 Budapest, Szent László tér 7-14.) megtartott Délszláv és Görög Táncházzról (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a képviselőket arról, hogy a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Szerb Önkormányzat által 2018. április 13-án 19.00 -23.00 óra között a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban (1105 Budapest, Szent László tér 7-14.) megtartott **Délszláv és Görög Táncházzal** rendezvényen részt vettek. A rendezvényen fellépett a Babra és a Mydros Zenekar. Kéri a beszámoló elfogadását, majd a szavazatok megtételét.

Kopervász Éva: Egyetért az elnök javaslatával, és örömmel vett részt az ünnepségen.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

19/2018. (IV. 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete Medveczky Katalin elnök beszámolóját a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Szerb Önkormányzat által **2018. április 13-án** a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban (1105 Budapest, Szent László tér 7-14.) megrendezett **Délszláv és Görög Táncházzal** elfogadja.

6. napirendi pont tárgya: Beszámoló a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Német Önkormányzat által 2018. április 15-én, 17.00 órakor a Kőbányai Szent László Plébánián (1102 Bp., Szent László tér 25.) megtartott Kőhegyi Gyula grafikusművész Keresztmetszet című kiállításáról (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a képviselőket arról, hogy a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Német Önkormányzat által 2018. április 15-én, 17.00 órakor a

Kőbányai Szent László Plébánián (1102 Bp., Szent László tér 25.) megtartott **Kőhegyi Gyula** grafikusművész **Keresztmetszet** című kiállításán részt vettek. Köszöntőt mondott Weeber Tibor, Kőbánya alpolgármestere. A kiállítást megnyitotta dr. Kelényi István művészettörténész. A kulturális rendezvényt baráti beszélgetés követte. Kéri a beszámoló elfogadását, majd a szavazatok megtételét.

Kopervász Éva: Egyetért az elnök javaslatával, és örömmel vett részt az ünnepségen.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

20/2018. (IV 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete Medveczky Katalin beszámolóját a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Német Önkormányzat által **2018. április 15-én**, 17.00 órakor a Kőbányai Szent László Plébánián (1102 Bp., Szent László tér 25.) megtartott **Kőhegyi Gyula** grafikusművész **Keresztmetszet** című kiállításán való részvételről elfogadja.

7. napirendi pont tárgya: Beszámoló a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Örmény Önkormányzat által 2018. április 25-én az Örmény Genocídium 103. évfordulója alkalmából a Görög Klubban (1104 Bp., Kada utca 120.) megtartott emlékredezvényéről (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a képviselőket arról, hogy a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Örmény Önkormányzat által 2018. április 25-én az Örmény Genocídium 103. évfordulója alkalmából a Görög Klubban (1104 Bp., Kada utca 120.) megtartott emlékredezvényen részt vettek. A rendezvényen sor került az Eltitkolt Holokauszt című magyar nyelvű film vetítésére. A kulturális rendezvényt baráti beszélgetés követte. Kéri a beszámoló elfogadását, majd a szavazatok megtételét.

Kopervász Éva: Egyetért az elnök javaslatával, és örömmel vett részt az ünnepségen.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

21/2018. (IV 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete Medveczky Katalin elnök beszámolóját a kulturális hagyományok ápolása céljából a Kőbányai Örmény Önkormányzat által **2018. április 25-én az Örmény Genocídium 103. évfordulója alkalmából** a Görög Klubban (1104 Bp., Kada utca 120.) megtartott

emlékrendezvényéről és az **Eltitkolt Holokauszt** című magyar nyelvű film vetítéséről elfogadja.

8. napirendi pont tárgya: Javaslat a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testülete Humánszolgáltatási Bizottság által a helyi nemzetiségi önkormányzatok részére kiírt pályázaton való részvételre (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a képviselőket, hogy 2018. március 20-án kiírásra került a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testülete Humánszolgáltatási Bizottság által a 2018. évi pályázat a kőbányai helyi nemzetiségi önkormányzatok 2018. január 1-jétől - 2018. december 31-éig terjedő időszak szakmai programjainak támogatására. A **pályázathoz** csatolni kell a 2018. évi munkatervet. Javasolja, hogy a Kőbányai Ruszin Önkormányzat **nyújtson be pályázatot**, melynek határideje 2018. május 7. Kéri a képviselőket, hogy mondják el javaslataikat, majd kéri a szavazatok megtételét.

Kopervász Éva: Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

22/2018. (IV. 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

1. Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testülete Humánszolgáltatási Bizottság által a kőbányai **helyi nemzetiségi önkormányzatok 2018. január 1-jétől - 2018. december 31-éig terjedő időszak szakmai programjainak** támogatására kiírt **pályázaton** részt vesz.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: 2018. május 7.

Felelős: elnök

9. napirendi pont tárgya: Javaslat a ruszin hagyományok megőrzése céljából 2018. május 1-jén Kőbányán az Óhegy parkban megrendezésre kerülő Halmajális kulturális és gasztronómiai rendezvényről, halászléfőző versenyre (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a képviselőket, hogy a **ruszin hagyományok megőrzése céljából** részt vesznek Kőbányán az Óhegy parkban **2018. május 1-jén 9.00-17.00 óra között** megrendezésre kerülő **Halmajális kulturális és gasztronómiai rendezvényen**, amelynek keretében **halászléfőző versenyre** is került sor. Az egész napos kulturális és

gasztronómiai rendezvényen részt vesz Kopervász Éva és Zsigray Valentyina képviselő. Javasolja, hogy a rendezvény rendezvényszervezési és reprezentációs költségeihez **bruttó 40.000 Ft** keretösszeget biztosítsanak a rendelkezésére álló 2018. évi költségvetésben meghatározott feladatalapú kiadások terhére. Köszöni a képviselők segítségét. Kéri a szavazatok megtételét.

Kopervász Éva és Zsigray Valentyina: Örömmel vesznek részt a programon és javasolják a beszámoló elfogadását.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

23/2018. (IV 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

1. Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete Medveczky Katalin elnök tájékoztatóját a feladatalapú támogatásról, valamint **a ruszin hagyományok megőrzése céljából** Kőbányán az Óhegy parkban **2018. május 1-jén** megrendezésre kerülő **Halmajális kulturális és gasztronómiai rendezvényről** elfogadja. A rendezvény rendezvényszervezési és reprezentációs költségeihez bruttó **40 000 Ft** keretösszeget biztosít a 2018. évi költségvetésben meghatározott feladatalapú kiadások terhére.

A feladatalapú támogatás felhasználása az előirányozottak és tervezettek szerint a település nemzetiségi életének fellendítését, színesítését szolgálták a megvalósult közösségi programok, valamint nemzetiségi hagyomány -és kultúra ápolásának köszönhetően. A feladatalapú támogatás felhasználása során a nemzetiségi önkormányzat kiemelt figyelmet fordított az ifjúság nemzetiségi életbe való bevonására, a fiatal generációban a nemzetiségi hovatartozás átörökítésének mélyítésére.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

10. napirendi pont tárgya: Javaslat a Havasi Gyopár Szociális, Egészségügyi, Kulturális, Segítő Közhasznú Alapítvánnyal (1105 Budapest, Bánya utca 31.) együttműködve 2018. május 16-án 17.00 órakor részvételre a kerületi civil szervezetekkel való együttműködés céljából a Pütkösdváró hagyományőrző kulturális rendezvényen (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a képviselőket arról, hogy **a kerületi civil szervezetekkel való együttműködés céljából** a Havasi Gyopár Szociális, Egészségügyi, Kulturális, Segítő Közhasznú Alapítvánnyal (1105 Budapest, Bánya utca 31.) **2018. május 16-án** 17.00 órakor a Kőbányai Szent László Plébánián (1102 Budapest, Szent László tér 25.) színháztermében megrendezik a **Pütkösdváró** hagyományőrző kulturális rendezvényt.

A rendezvényt megnyitja Weeber Tibor, Kőbánya alpolgármestere. Pünkösöd ünnepéről beszél Balogh Attila plébános. A rendezvényen fellép Filip Orbán Katinka, a Tutta Forza Zenekar tagja. Javasolja, hogy az előző évekhez hasonlóan a kerületben élő ruszin származású nyugdíjasok vegyenek részt a rendezvényen. Az ünnepség keretein belül megtekinthető Szutor Katalin festőművész-restaurátor ikonkiállítása, amelyet Lakatos József faszobrász nyit meg. Kéri a képviselőket, hogy vegyenek részt a rendezvényen. Kéri a szavazatok megtételét.

Zsigray Valentyina: Egyetért az elnök javaslatával, és örömmel vesz részt az ünnepségen.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

24/2018. (IV. 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Havasi Gyopár Szociális, Egészségügyi, Kulturális, Segítő Közhasznú Alapítvánnyal (1105 Budapest, Bánya utca 31.) együttműködve a **kerületi civil szervezetekkel való együttműködés céljából 2018. május 16-án** 17.00 órakor megrendezésre kerülő **Pünkösdváró hagyományőrző kulturális rendezvényen** és **kiállításon** a kerületi ruszin származású nyugdíjasokkal részt vesznek a Kőbányai Szent László Plébánián (1102 Budapest, Szent László tér 25.).

11. napirendi pont tárgya: Javaslat a 2018. I. félévi helyi rendezvényeinek és feladatok kijelölésére és megtárgyalására a kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából a III. Kőbányai Balkán Esten való részvételre (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a képviselőket arról, hogy **2018. május 26-án** 18.00 –24.00 óráig a **kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából a III. Kőbányai Balkán Esten** Kőbányán az Újhegyen, a Mélytónál részt vesznek. A rendezvényt megnyitja D. Kovács Róbert, Kőbánya polgármestere. A rendezvény keretein belül bemutatásra kerülnek bolgár, görög és szerb néptáncegyüttesek és zenekarok. A **III. Kőbányai Balkán Est** rendezvényre 40 000 Ft keretösszeget javasol biztosítani a 2018. évi költségvetésben meghatározott dologi kiadások terhére. A rendezvényen bolgár, görög és szerb ételek és italok várják kedves vendégeiket. Az est táncházzal zárul. Kéri a szavazatok megtételét.

Zsigray Valentyina: Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

25/2018. (IV. 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

1. Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy **2018. május 26-án**, 18.00 - 24.00 óráig a **ruszin kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából a III. Kőbányai Balkán Esten részt vesz** Kőbányán az Újhegyen, a Mélytónál. A rendezvény keretein belül bemutatásra kerülnek bolgár, görög és szerb néptáncgyűttesek és zenekarok. A III. Kőbányai Balkán Est rendezvényre **40 000 Ft** keretösszeget javasol biztosítani a rendelkezésére álló 2018. évi költségvetésben meghatározott dologi kiadások terhére.

2. A Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: 2018. június 15.

Felelős: elnök

12. napirendi pont tárgya: Javaslat a kulturális autonómia és a kulturális örökség ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából 2018. június 16-án a Labdarúgó Focitorna és Nemzetiségi Gasztronómiai Kulturális Nap megszervezésére a Bárka (1105 Budapest, Ihász utca 26.) kertjében (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja a képviselőket arról, hogy a **kulturális autonómia és a kulturális örökség ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából 2018. június 16-án** 9.00-20.00 óra között **megszervezik a Labdarúgó Torna és Nemzetiségi Gasztronómiai Kulturális Napot** a Bárka (1105 Budapest, Ihász utca 26.) kertjében. A nemzetiségi önkormányzatok közösen vállalják a színpad, a technika és hangosítás, az ugrálóvár, a bohóc, az arcfestés, a kézműves foglalkozás, a szállítás, a művészeti tevékenység a rendezvényszervezés, a műsorvezetés és a dekoráció költségeit. A színpadra egy 10-15 perces műsort javasol szervezni. Ez lehet tánc, zenekar, ének, amivel a saját nemzetének hagyományait, szokásait, kultúráját be tudja mutatni. Ezen kívül minden nemzetiségnek, aki részt vesz a rendezvényen lesz saját asztala, kis sátra, ahol szintén bemutathatja szokásait, kultúráját, gasztronómiáját, kiállíthat esetleg valamilyen kézműves foglalkozást tarthat. A rendezvényre 150.000 Ft keretösszeget biztosít a rendelkezésére álló 2018. évi költségvetésben meghatározott dologi kiadások terhére. Kéri a képviselők véleményét. Kéri a szavazatok megtételét.

Kopervász Éva: Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

26/2018. (IV 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

1. Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2018. június 16-án 9.00-20.00 óra között **egy interetnikus rendezvény** keretein belül, a Kőbányai Nemzetiségi Önkormányzattal együttműködve **a kulturális autonómia és a kulturális örökség ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából, az anyanyelv fejlesztését szolgáló ruszin hagyományörző zenés-irodalmi, gasztronómiai és sport napot** szervez a kőbányai ruszin családok részére a Bárka (1105 Budapest, Ihász utca 26.) kertjében. A rendezvényre bruttó 150.000,-Ft keretösszeget biztosít a rendelkezésére álló 2018. évi költségvetésben meghatározott dologi kiadások terhére.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

13. napirendi pont tárgya: Javaslat a ruszin kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából 2018. június 21-e és 24-e között megrendezésre kerülő hagyományos Szent László-napi ünnepségre (szóbeli előterjesztés)

Elnök: Tájékoztatja képviselőket, hogy **a ruszin kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából** a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzattal közösen 2018. június 21-e és június 24-e között megrendezik a hagyományos Szent László-napi rendezvényeket és kulturális programokat. Javasolja, hogy a Képviselő-testület tagjai vegyen részt az eseményeken, többek között a „Kőbánya díszpolgára” és a Kőbányáért, a Szent László díj, az elismerő címek átadási ünnepségén, az azt követő fogadáson a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban és a Szent László-szobor koszorúzásán. A rendezvényre 10.000 Ft keretösszeget biztosít a rendelkezésére álló 2018. évi költségvetésben meghatározott dologi kiadások terhére. Kéri a szavazatok megtételét.

Kopervász Éva: Egyetért az elnök javaslatával.

Elnök: A Képviselő-testület 3 fővel határozatképes.

27/2018. (IV. 27.) Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testületének határozata

(3 igen, egyhangú szavazattal)

1. Kőbányai Ruszin Önkormányzat Képviselő-testülete Medveczky Katalin elnök tájékoztatóját **a ruszin kulturális örökségének ápolásával kapcsolatos feladatok ellátása céljából a 2018. június 21-től – június 24-éig tartó Szent László Napok**

rendezvényein - a „Kőbánya díszpolgára”, a Kőbányáért, a Szent László díj és az elismerő címek átadási ünnepségén és a Szent László-szobor koszorúzása programjain való részvételről elfogadja. A rendezvényre 10.000 Ft keretösszeget biztosít a rendelkezésére álló 2018. évi költségvetésben meghatározott dologi kiadások terhére.

2. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal


Felelős: elnök

Elnök: Megállapítja, hogy további javaslat vagy észrevétel a képviselők részéről nem érkezett, megköszöni a jelenlévők aktív részvételét, és a testületi ülést 11.50 kor bezárja.


.....
Elnök



K.m.f.


.....
Jegyzőkönyv-hitelesítő

Program

2018. március 14., szerda

18:00 órakor

Fáklyás felvonulás

(Gyülekező 17:30 órától a Conti-kápolna előtti téren.)

Útvonal: Kápolna tér - Ihász utca - Halom utca -
Szent László tér - Magyar Oltár.)

A felvonulást kísérik a Tébláb Művészeti Iskola néptáncosai,
Olasz György és barátai.

18:30 órakor

Ünnepi megemlékezés

a Magyar Oltárnál (Szent László tér)

Ünnepi beszédet mond:

Dr. György István

Budapest Főváros kormány megbízottja

Közreműködnek:

a Pódium Színház művészei

*

2018. március 15., esütörtök

10:30-14:00 óráig

HUSZÁRTÁBOR KŐBÁNYÁN - ÜNNEPI CSALÁDI PROGRAM

a Rottenbiller parkban - Köszö (1105 Bp., Előd u. 1.)

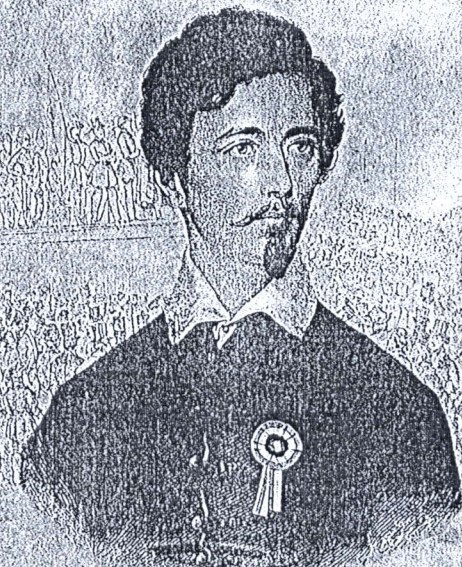
Ezen a napon magad is huszár lehetsz!

Csákovács lehet és kardod. Megismerheted a szabályos
huszáröltözetet, a korabeli fegyvereket, lószerszámokat.

Lóra ülhetsz. Megismerheted a pengehasználat
alapfőfeltételeit. A parancsnoki sátorban csatákat vívhatsz,
a gyakorló téren kipróbálhatod testi ügyességedet.

Elkészítheted saját kisdobodat. Megtudhatod,
mit jelképeznek a nemzeti színek...

Közreműködnek: Tébláb Művészeti Iskola,
Mogyoródi Sándor-huszárok, Olasz György és barátai.



Március idusán...

A Kőbányai Önkormányzat Polgármestere

szerepettel meghívja

Önt és családját

az 1848/49-es forradalom és szabadságharc
tiszteletére rendezendő ünnepségére

2018. március 14-én és 15-én.

A részvétel díjtalan!



A Kőbányai Szerb Önkormányzat szervezésében:

DÉLSZLÁV ÉS GÖRÖG TÁNCCHÁZ

a BABRA és a MYDROS zenekarral

2018. ÁPRILIS 13-ÁN, 19⁰⁰-23⁰⁰ KÖZÖTT A KÖRÖSIBEN



BABRA



MYDROS

A Babra muzsikája a sokszínű délszláv népzenei vonal megvívója, miközben friss, zöld Indákkal díszítője és színesítője talál, hogy megoszthassák mindenkiel azt az örömet, amit a részben családi kötődésből adódóan, az együttes zenel görög zene és tánc ad nekik gyermekkoruk óta. Az elmúlt 16 évtizedben alapvetően két magyarországi multikulturális évben több mint 950 alkalommal léptek színpadra. Az állandó közeg, Bács-Kiskun megye és Budapest határozza meg. A tánccházak, vacsoraestek mellett részt vettek olyan hazai és idegenországi térségben élő magyarok, a bolgárok és a külföldi zenei eseményeken, amelyekről nem is a tánccházak cigányok muzsikájának hatását is magán hordozó délszláv tánc- és zenei hagyományát is második, élő koncertfelvételüket pedig 2012-ben adták ki, hitelesen képviselve lett rövid idő alatt a Babra, a főváros egyik amikor Görögország egyik legismertebb énekesnője, Gyikertő népszerű városi folk együttese. Őt tehetséges muzikus, őt budapesti koncertjén előzenekarként léphettek fel. Hangszerbarát alkotja a Babra zenekart, a nagybőgő mögött a hazai színpadunk leginkább a taverna és a tálka zenei kedves, de cénában egyedülálló módon egy csinos lánnyal.

350 számos repertoárjukban nagy helyet kap a népzene is, és ezáltal adnak a mai görög slágerekből is.

A rendezvény ingyenesen látogatható.



Kőbányai Kulturális Nonprofit Kft.

1105 Budapest, Szent László tér 7-14. Telefon: 260-9928. Fax: 262-0190



A rendezvényt támogatta:
EMBERI ERŐFORRÁS
TÁMOGATÁSKEZELŐ

A Kőbányai Német Önkormányzat
Képviselő-testülete
szeretettel meghívja Önt
és kedves családját

A kiállítás megnyitóján közreműködnek:

a Steinbrucher Scola
vezényel: Barabás /Breuer/ Rita
KÓTA díjas karnagy

KÓHEGYI /KÖHLER/ Gyula
grafikusművész, a Magyar Kultúra Lovagja

KÓHEGYI/ KÖHLER/ Gyula szakmai díjai:

KERESZTMETSZET

című kiállításának megnyitójára
2018. április 15-én/vasárnap/ 17.00 órára

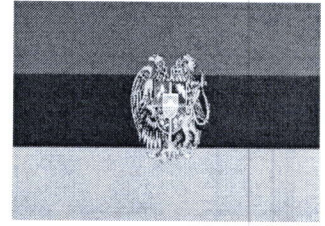
- 1971. I. Balaton Kisgrafikai Biennálé II. díj
- 1981. Nemzetközi Kisgrafikai Kiállítás, ezüst diploma
- 1996. Millecentenáriumi Kisgrafikai Kiállítás, különdíj
- 2001. és 2004. Katowice, Pawel Steller fametszeti díj
- 2002. Art 9 Egyesület díja
- 2002. a Magyar Grafikai Alapítvány kisgrafika díja
- 2011. a KKIE Biennálé nagydíj
- 2018-ban a Magyar Kultúra Lovagja
kitüntetésben részesült

Köszöntőt mond:
Weeber Tibor
Kőbánya alpolgármestere

A kiállítást megnyitja:
Dr. Kelényi István
művészettörténész

A kiállítás helyszíne:
A Budapest Kőbányai Szent László Plébánia
Plébánia Galériája
1102 Budapest, Szent László tér 25.
(Megközelíthető az Őrs vezér tértől a 85-ös BKK autóbusszal,
illetve a 3-as villamossal.)

A kiállítás 2018. április 15-től
A kiállítás 2018. április 15-től 2018. április 30-áig látogatható.
a Budapest Kőbányai Szent László Plébánia nyitvatartási idejében.



A KŐBÁNYAI ÖRMÉNY ÖNKORMÁNYZAT KÉPVISELŐ-TESTÜLETE

szeretettel meghívja Önt, családját és ismerőseit

2018. április 25-én, szerdán 15.00 órakor

az Örmény Genocídium 103. évfordulója alkalmából megtartandó emlékennezevényére

A rendezvényt megnyitja:

Bacsa Gyula,

a Kőbányai Örmény Önkormányzat elnöke

Gyertyagyújtás az áldozatok emlékére

„Eltitkolt holokauszt” című dokumentumfilm vetítése,
melyet kötetlen baráti beszélgetés követ
a filmről és a történelmi eseményekről.

A kőfestő szakkörre járó gyerekek alkotásaiból kiállítás.

A rendezvény helyszíne:

Görög Klub

1104 Budapest, Kada utca 120.



A rendezvényt támogatja:

Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testülete
Humánszolgáltatási Bizottsága
Arménia Népe Kulturális Egyesület



Pályázati felhívás

A Kőbányai Önkormányzat pályázatot hirdet a helyi nemzetiségi önkormányzatok támogatására.

A nemzetiségek pályázatot nyújthatnak be a történelmi identitásuk erősítéséhez, érdekeik védelméhez, nemzetiségi önazonosságuk megőrzésének elősegítéséhez, hagyományaik, kulturális autonómiájuk, szellemi értékeik ápolásához és megismertetéséhez kapcsolódó programok támogatására.

A pályázatokat **2018. május 7-én (hétfőn) 16.00 óráig** lehet benyújtani elektronikusan a BP10HUMAN hivatali kapun keresztül.

A pályázattal kapcsolatban bővebb felvilágosítás kérhető a **+36 1 4338 141-es** telefonszámon. A pályázati adatlap letölthető a **www.kobanya.hu** honlapról vagy igényelhető a **JoganeHenrietta@kobanya.hu** e-mail-címen.



Kovács Róbert
Kőbánya polgármestere





8.

Halmaajális

2018. MÁJUS 1. 10:00
22:00 ÓHEGY PARK



A PROGRAM
INGYENES!

Kié a legjobb kőbányai halászlé?
- halászléfőző verseny

Programok a színpadon:

10:00 Közös tűzgyújtás - Kovács Róbert, Kőbánya polgármestere

10:10 Májusfa kitáncolás - Táncház
Közreműködik a Tébláb AMI Néptáncgyűttes

11:00 Kutyabuli - zenés bábkonzert gyerekeknek
a Kalap Jakab színház előadásában

12:30 Molnár György Lyra-díjas harmonikaművész és Koncertzenekara

14:30 Okos leány - a Pódium Színház népmesejátéka

16:00 - 17:00 és **17:30 - 18:30** Kőbánya Sound
(a Kőbányai Zenei Stúdió növendékeinek koncertje)

19:00 - 20:00 DJ Dominique

20:00 DOLLY ROLL KONCERT

Fővédnök: Kovács Róbert, Kőbánya polgármestere

Programok egész nap:

Főzőverseny, vidámpark, BringART játszóház

Szegedi halászlé, lacikonyha, retró rétes, lángos, fagyó,
kürtöskalács, vattacukor, borterasz, házi sörök, pálinkaház.

Egész nap ezer literes üstben fő a halászlé!

MEGHÍVÓ

HAVASI GYOPÁR ALAPÍTVÁNY

szeregettel meghívja Önt

PÜNKÖSDVÁRÓ

hagyományörző kulturális rendezvényre

2018. május 16-án szerdán 17.00 órára

Köszöntőt mond

Weeber Tibor

Kőbánya Alpolgármestere

Pünkösöd ünnepéről beszél

Balogh Attila atya

Szent László Templom Plébánosa

Szutor Katalin

festőművész-restaurátor

ikonkiállításának megnyitása

A kiállítást megnyitja:

Lakatos József

faszobrász

Zenei közreműködő: Tutta Forza Zenekar

Moderátor: Hanzliné Farkas Valéria kurátor

A rendezvény helyszíne:

Budapest, Kőbányai Szent László Plébánia Galéria

/1102 Budapest, Szent László tér 25./

/megközelíthető az Örs vezér tértől a 85-ös autóbusszal, vagy a 3-as villamossal /

A kiállítás 2018. május 16-tól június 1-ig látogatható!

hétfő-szerda-péntek: 9.15-től - 10.30-ig,

kedd-csütörtök: 15.00-tól - 17.30-ig

Megjelenésére feltétlenül számítunk!

III. KŐBÁNYAI BALKÁN-EST**2018. MÁJUS 26.****SZOMBAT | 18:00-24:00 ÓRA****ÚJHEGY, MÉLY-TÓ | TÓSZÍNPAD****KEDVES KŐBÁNYAIAK!**

Tavaszi piknikre hívom Önöket május utolsó hétvégéjén, Újhegyre. Szombaton kerületünk bolgár, görög és szerb nemzetiségeivel közösen kínálunk egy remek programot az újhegyi Mély-tó színpadán és környezetében. A Balkán-Est keretében bepillantunk a bemutatkozó nemzetiségek kultúrájába, megismerkedhetünk zenéikkel, táncaikkal, valamint gasztronómiai különlegességeikkel is.

Vasárnap a gyermekeké lesz a főszerep, őket ünnepeljük az Újhegyi sétányon. A színpadi produkciók mellett sok-sok játékkal, faműves programmal és kézműves foglalkozásokkal szeretnénk örömet szerezni. Mindezek mellett az idén is készülünk meglepetéssel: egy egész napon át, azaz 24 órán keresztül sütjük a palacsintát a legkisebb és a nagyobb vendégeinknek, látogatóinknak! Kóstolják meg Önök is, kóstoljátok meg Ti is az idei palacsintarekordot Kőbányán, az Újhegyi sétányon!

Töltsük együtt május utolsó hétvégéjét!

Szeretettel várom Önöket!

Szeretettel várjuk Benneteket, kedves Gyerekeket!

Kovács Róbert
Kőbánya polgármestere

Programok:

18:00 ÜNNEPI KÖSZÖNTŐ: KOVÁCS RÓBERT, KŐBÁNYA POLGÁRMESTERE ÉS KOLLÁTOSZ JORGOSZ, A KŐBÁNYAI GÖRÖG ÖNKORMÁNYZAT ELNÖKE

18:15 BOLGÁR, GÖRÖG ÉS SZERB KULTURÁLIS MŰSOR | 20:00 TÁNCHÁZ

Bolgár nemzetiségi műsorok:
JANTRA NÉPTÁNCEGYÜTTES | PRAVO ZENEKAR
ROAD SIX SAX ZENEKAR

Görög nemzetiségi műsorok:
ÓKORI GÖRÖG TÁNCBEMUTATÓ | KŐBÁNYAI GÖRÖG FIATALOK | HASTÁNC | TÚZTÁNC
PASATEMPOS ZENEKAR | ZORBA TÁNCA
KOLLATOS FOTIOS NEMZETISÉGI SZÍNМŰVÉSЗ

Szerb nemzetiségi műsorok:
BABRA ZENEKAR | TABÁN SZERB NÉPTÁNCEGYÜTTES | GUCA PARTYZANS BRASS BAND

A program ideje alatt:
INGYENES GASZTRONÓMIAI CSEMÉGÉK, ÉTELKÓSTOLÁS

Akik nélkül a Balkán-est nem jött volna létre:

Kőbányai Önkormányzat
Kőbányai Bolgár Önkormányzat
Kőbányai Görög Önkormányzat
Kőbányai Szerb Önkormányzat

JELENLÉTI ÍV

a Kőbányai Ruszin Önkormányzat
2018. április 27-én 11.30 órai kezdettel
megtartott testületi ülésén

- 1./ Medveczky Katalin : *Medveczky Katalin*
- 2./ Zsigray Valentyina: *Zsigray Valentyina*
- 3./ Kopervász Éva: *Kopervász Éva*

Meghívottak:

dr. Szabados Ottó jogász: *Ottó Szabados*

Jógáné Szabados Henrietta referens: *Jógáné*